



NorLARNet Newsletter No. 349, 28 November 2016

## NORLARNET EVENTS

### **Reminder: The Role of Civil Society and Plebiscites in the Peace Processes in Guatemala and Colombia**

Breakfast seminar organized by NorLARNet and Norwegian Peoples' Aid. The main speaker will be professor **Roddy Brett**, Universidad del Rosario, Bogotá, Colombia.

[See announcement.](#)

**Time:** Friday 2 December; 09:00 – 10:30

**Place:** Norsk Folkehjelp, Stortorget 10 (Glassmagasinet, inngang Møllergata), Oslo

## EVENTS

### **Business and human rights in Mexico**

Seminar with **Cristina Auerbach** and **Maria Esmeralda Saldana** from the organisation Familia Pasta de Conchos, which works for the miners of Coahuila in Northern Mexico; organized by Peace Brigades International.

**Language:** Spanish, with interpretation depending on need

[See announcement.](#)

**Time:** Wednesday 30 November; 19:00 – 21:00

**Place:** Café Mestizo, Pilestredet Park 5, Oslo

### **Reminder: Fred i Guatemala – 20 år etter**

On the occasion of the 20th anniversary of the peace accord in Guatemala, several events will be organized in Oslo by Mellom-Amerika-forum, consisting of 13 Norwegian organisations, including:

- Meeting at Nobel Peace Centre
- Conversation with authors
- Church service for peace
- Seminar on violence against women in war and conflict

[See announcement](#) (pdf).

**Time:** 1 – 5 December

**Place:** Oslo

### **Film seminar: Tiempo de valientes (Damián Szifrón, Argentina 2006)**

This event forms part of the film seminar series [Ciclo de cine latinoamericano](#). Spanish with English subtitles.

[See announcement](#)

**Time:** Friday 2 December; 13:00 – 15:30

**Place:** Seminarrom 240, UiB Global, Jekteviksbakken 31, Bergen

### **Reminder: Latin American Film Festival**

Films from Argentina, Brazil, Chile, Colombia, Cuba, Mexico and Venezuela. Free entrance.

[See announcement.](#)

**Time:** 5 – 7 December

**Place:** Kunsternes hus, Wergelandsvn. 17, Oslo

## **RESEARCHERS' OPINIONS**

### **Latin America after Trump**

Latin America has already noticed the Trump effect. Uncertainty and disgust dominate after the elections, especially in Mexico, writes **Benedicte Bull**, University of Oslo, in [an article in Dagsavisen 21 November 2016](#) (in Norwegian).

### **Norway takes the oil and leaves the Brazilian people in the lurch**

This autumn millions of Brazilians have taken to the streets of Brazil's largest cities to protest against the non-elected president Michel Temer selling out national oil reserves far below market prices. Statoil is one of the buyers, writes **Kjetil Klette Bøhler**, Oslo and Akershus University College of Applied Sciences, in [an article in Ukeavisen Ledelse 27 November 2016](#) (in Norwegian).

### **Fidel Castro: A leader bigger than himself**

Strictly speaking Fidel Castro was a typical Latin American strong leader, a macho caudillo, or populist, that the region had seen many of before him. But his speaking and leadership skills combined with the Cold War, US policy, and socialism made him bigger than himself, writes **Leiv Marsteintredet**, University of Bergen, in [an article in Verdens Gang 26 November 2016](#) (in Norwegian).

## **PUBLICATIONS**

### **Article: Towards a Mayan Theory of Human Rights: Sacred Equilibria and the Consequences of Disrespect**

By **Stener Ekern**, University of Oslo, in *Nordic Journal of Human Rights*, Volume 34, 2016 - Issue 4, and published on [Taylor & Francis Online](#).

### **Book chapter: Violence, Fear, and Impunity in Post-War Guatemala**

By **Margit Ystanes**, University of Bergen, in Broch-Due, Vigdis, Bertelsen, Bjørn Enge (Eds.) [Violent Reverberations - Global Modalities of Trauma](#), Palgrave Macmillan, 2016.

## **LATIN AMERICA NEWS FROM NORWEGIAN MEDIA**

This section displays a selection of last week's news, as presented by Norwegian media (internet versions):

[Tror ikke Castros død endrer Cuba](#) Klar Tale-28. nov. 2016

[Tørke skaper vannkrise i Bolivia](#) NRK-28. nov. 2016

[Castro](#) Klassekampen-28. nov. 2016

[Blir det fred i Colombia med ny fredsavtale?](#) NRK-27. nov. 2016

[«El Commandante» har sluppet tøylene](#) Bergens Tidende-27. nov. 2016

[Trump vil ikke være venner med Castro](#) Dagsavisen-27. nov. 2016

[Migranter strømmer mot USA for å rekke frem før Trump stenger ...](#) Aftenposten-27. nov. 2016

[Sørgende kubanerne tar Castros aske på fire dagers prosesjon ...](#) Aftenposten-27. nov. 2016

[Blir det lettere å være opposisjonell på Cuba etter Fidel Castros død ...](#) Aftenposten-27. nov. 2016  
[Cuba forbereder landesorg etter Castros bortgang](#) Nettavisen-26. nov. 2016  
[Fidel Castro er død Cuba og Castro, håp og håpløst](#) Dagbladet.no-26. nov. 2016  
[Amnesty: Castros arv er mørklagt av undertrykkelse](#) Dagen-26. nov. 2016  
[Cubanerne reagerer med sorg, sinne og likegyldighet etter Castros ...](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Fidel Castro - en grei nok diktator? | Bård Larsen](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Jubel for Castros død i Miami](#) Nettavisen-26. nov. 2016  
[Fidel Castro har blitt utsatt for de villeste drapsforsøk](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Planlagt over 600 attentatforsøk mot Castro](#) NRK-26. nov. 2016  
[Donald Trump kaller Fidel Castro en brutal diktator»](#) NRK-26. nov. 2016  
[Castro-epoken mot slutten: Åpner Fidels død for flere reformer?](#) Dagbladet.no-26. nov. 2016  
[Internasjonale hilsener til Castro](#) Aftenbladet.no-26. nov. 2016  
[– Reformene på Cuba kan nå gå fortore etter Castros død](#) NRK-26. nov. 2016  
[«Historien vil frikjenne meg»](#) NRK-26. nov. 2016  
[Fyrverkeri og jubel i Miami - stille landesorg på Cuba](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[- Donald Trumps politikk blir viktig for Cuba](#) Dagbladet.no-26. nov. 2016  
[Fidel Castro: En macho diktator og reformator](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Fidel Castro er død](#) Dagsavisen-26. nov. 2016  
[Sto mot USA i 50 år](#) Klassekampen-25. nov. 2016  
[Trump om Fidel Castros død: – Han var en brutal diktator](#) Aftenposten-25. nov. 2016  
[Fire døde i orkanen Otto i Costa Rica](#) Aftenbladet.no-25. nov. 2016  
[Strømmer til USA før Trump blir president](#) NRK-25. nov. 2016  
[Bonde saksøker tysk selskap for klimaendringer](#) Nationen-25. nov. 2016  
[Om Norah Lange, Jorge Luis Borges og Argentinas glemte norske](#) Morgenbladet-25. nov. 2016  
[Orkan og jordskjelv i Mellom-Amerika](#) Dagbladet.no-24. nov. 2016  
[Slik er Colombias nye fredsavtale](#) Bistandsaktuelt-24. nov. 2016  
[Forrige måned sa colombianerne nei til en fredsavtale, men nå har ...](#) Aftenposten-24. nov. 2016  
[Uribe motsetter seg fredsavtalen i Colombia](#) Altaposten-22. nov. 2016  
[To partier påberoper seg valgseier i Haiti](#) Folkebladet-21. nov. 2016  
[Fredsprisvinnar Santos er kreftfri](#) Fjordabladet-21. nov. 2016

## VACANT POSITIONS

**Stockholm University – Senior Lecturer/Associate Professor in Latin American Studies**  
[See announcement.](#)

**Norwegian Refugee Council – Programme Adviser Colombia & Latin America**  
[See announcement.](#)

**UiT The Arctic University of Norway – PhD student position in petrology and tectonics**  
[See announcement.](#)

---

### We invite everybody to inform us about:

- *Events, publications, calls and news* of relevance to Latin America researchers in Norway
- *Research results* that may be featured on our pages
- *Comments* written by researchers in Norway about Latin America published in Norwegian media

You have now been added to the Norlarnet-group mailing list. Please contact us if you do not wish to receive these e-mails, or if you know someone who should be added to it.

Questions and comments may be directed to: [norlarnet@sum.uio.no](mailto:norlarnet@sum.uio.no), or Benedicte Bull (+47) 22 85 89 02, (+47) 40 20 44 38. *We appreciate feedback about the webpage and newsletter; please send us your comments.*

[Unsubscribe from the newsletter](#)



**Boletín informativo de NorLARNet No. 349, 28 de noviembre de 2016**

## **EVENTOS DE NORLARNET**

### ***Recordatorio: The Role of Civil Society and Plebiscites in the Peace Processes in Guatemala and Colombia***

Seminario-desayuno organizado por NorLARNet y Ayuda Popular Noruega. El ponente principal es **Roddy Brett**, catedrático de la Universidad del Rosario, Bogotá, Colombia.

[Véase el anuncio.](#)

**Fecha:** Viernes 2 de diciembre; 09:00 – 10:30

**Lugar:** Norsk Folkehjelp, Stortorget 10 (Glassmagasinet, inngang Møllergata), Oslo

## **EVENTOS**

### **Negocios y derechos humanos en México**

Seminario con **Cristina Auerbach** y **Maria Esmeralda Saldana** de la organización Familia Pasta de Conchos, que trabaja en defensa de los mineros de Coahuila en el norte de México; organizado por Brigadas Internacionales de Paz.

**Idioma:** español, con interpretación según necesidad

[Véase el anuncio.](#)

**Fecha:** Miércoles 30 de noviembre; 19:00 – 21:00

**Lugar:** Café Mestizo, Pilestredet Park 5, Oslo

### ***Recordatorio: Fred i Guatemala – 20 år etter***

Con motivo del 20 aniversario del acuerdo de paz en Guatemala, varios eventos se organizarán en Oslo por Mellom-Amerika-forum, integrado por 13 organizaciones noruegas, incluyendo:

- Encuentro en el Nobel Peace Centre
- Charla con autores
- Misa por la paz
- Seminario sobre violencia contra mujeres en situaciones de guerra y conflicto

[Véase el anuncio \(pdf\).](#)

**Fechas:** 1 – 5 de diciembre

**Lugar:** Oslo

### **Cine latinoamericano: Tiempo de valientes (Damián Szifrón, Argentina 2006)**

El evento forma parte del [Ciclo de cine latinoamericano](#).

Español con subtítulos en inglés.

[Véase el anuncio.](#)

**Fecha:** Viernes 2 de diciembre; 13:00 – 15:30

**Lugar:** Seminarrom 240, UiB Global, Jekteviksbakken 31, Bergen

### **Recordatorio: Festival de cine Latinamericano**

Películas de Argentina, Brazil, Chile, Colombia, Cuba, Mexico y Venezuela. Entrada libre.

[Véase el anuncio.](#)

**Fechas:** 5 – 7 de diciembre

**Lugar:** Kunstnernes hus, Wergelandsvn. 17, Oslo

## **OPINIONES DE INVESTIGADORES**

### **América Latina después de Trump**

América Latina ya ha notado el efecto Trump. La incertidumbre y el disgusto dominan después de las elecciones, especialmente en México, escribe **Benedicte Bull**, Universidad de Oslo, en [un artículo en Dagsavisen el 21 de noviembre de 2016](#) (en noruego).

### **Noruega toma el petróleo y deja al pueblo brasileño a su suerte**

Este otoño millones de brasileños han salido a la calle de las ciudades más grandes de Brasil para protestar contra el presidente no electo Michel Temer por su venta de reservas nacionales de petróleo muy por debajo de los precios de mercado. Statoil es uno de los compradores, escribe **Kjetil Klette Bøhler**, Oslo and Akershus University College of Applied Sciences, en [un artículo en Ukeavisen Ledelse el 27 de noviembre de 2016](#) (en noruego).

### **Fidel Castro: Un líder más grande que él mismo**

Fidel Castro era en realidad un típico líder fuerte latinoamericano, un macho caudillo, o populista, de los que la región había visto muchos antes que a él. Pero su don de la palabra y cualidades de líder combinados con la Guerra Fría, la política de Estados Unidos, y el socialismo lo hicieron más grande que él mismo, escribe **Leiv Marsteintredet**, Universidad de Bergen, en [un artículo en Verdens Gang el 26 de noviembre de 2016](#) (en noruego).

## **PUBLICACIONES**

### **Artículo: Towards a Mayan Theory of Human Rights: Sacred Equilibria and the Consequences of Disrespect**

De **Stener Ekern**, Universidad de Oslo, en *Nordic Journal of Human Rights*, Volume 34, 2016 - Issue 4, y publicado en [Taylor & Francis Online](#).

### **Capítulo: Violence, Fear, and Impunity in Post-War Guatemala**

De **Margit Ystanes**, Universidad de Bergen, en el libro de Broch-Due, Vigdis, Bertelsen, Bjørn Enge (Eds.) [Violent Reverberations - Global Modalities of Trauma](#), Palgrave Macmillan, 2016.

## **AMERICA LATINA EN LOS MEDIOS NORUEGOS**

Esta sección muestra algunos artículos seleccionados de los medios noruegos (versión de internet) de la semana pasada:

[Tror ikke Castros død endrer Cuba](#) Klar Tale-28. nov. 2016

[Tørke skaper vannkrise i Bolivia](#) NRK-28. nov. 2016

[Castro](#) Klassekampen-28. nov. 2016

[Blir det fred i Colombia med ny fredsavtale?](#) NRK-27. nov. 2016

[«El Commandante» har sluppet tøylene](#) Bergens Tidende-27. nov. 2016

[Trump vil ikke være venner med Castro](#) Dagsavisen-27. nov. 2016

[Migranter strømmer mot USA for å rekke frem før Trump stenger ...](#) Aftenposten-27. nov. 2016

[Sørgende kubanerne tar Castros aske på fire dagers prosesjon ...](#) Aftenposten-27. nov. 2016

[Blir det lettere å være opposisjonell på Cuba etter Fidel Castros død ...](#) Aftenposten-27. nov. 2016  
[Cuba forbereder landesorg etter Castros bortgang](#) Nettavisen-26. nov. 2016  
[Fidel Castro er død Cuba og Castro, håp og håpløst](#) Dagbladet.no-26. nov. 2016  
[Amnesty: Castros arv er mørklagt av undertrykkelse](#) Dagen-26. nov. 2016  
[Cubanerne reagerer med sorg, sinne og likegyldighet etter Castros ...](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Fidel Castro - en grei nok diktator? | Bård Larsen](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Jubel for Castros død i Miami](#) Nettavisen-26. nov. 2016  
[Fidel Castro har blitt utsatt for de villeste drapsforsøk](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Planlagt over 600 attentatforsøk mot Castro](#) NRK-26. nov. 2016  
[Donald Trump kaller Fidel Castro en brutal diktator»](#) NRK-26. nov. 2016  
[Castro-epoken mot slutten: Åpner Fidels død for flere reformer?](#) Dagbladet.no-26. nov. 2016  
[Internasjonale hilsener til Castro](#) Aftenbladet.no-26. nov. 2016  
[– Reformene på Cuba kan nå gå fortere etter Castros død](#) NRK-26. nov. 2016  
[«Historien vil frikjenne meg»](#) NRK-26. nov. 2016  
[Fyrverkeri og jubel i Miami - stille landesorg på Cuba](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[- Donald Trumps politikk blir viktig for Cuba](#) Dagbladet.no-26. nov. 2016  
[Fidel Castro: En macho diktator og reformator](#) Aftenposten-26. nov. 2016  
[Fidel Castro er død](#) Dagsavisen-26. nov. 2016  
[Sto mot USA i 50 år](#) Klassekampen-25. nov. 2016  
[Trump om Fidel Castros død: – Han var en brutal diktator](#) Aftenposten-25. nov. 2016  
[Fire døde i orkanen Otto i Costa Rica](#) Aftenbladet.no-25. nov. 2016  
[Strømmer til USA før Trump blir president](#) NRK-25. nov. 2016  
[Bonde saksøker tysk selskap for klimaendringer](#) Nationen-25. nov. 2016  
[Om Norah Lange, Jorge Luis Borges og Argentinas glemte norske](#) Morgenbladet-25. nov. 2016  
[Orkan og jordskjelv i Mellom-Amerika](#) Dagbladet.no-24. nov. 2016  
[Slik er Colombias nye fredsavtale](#) Bistandsaktuelt-24. nov. 2016  
[Forrige måned sa colombianerne nei til en fredsavtale, men nå har ...](#) Aftenposten-24. nov. 2016  
[Uribe motsetter seg fredsavtalen i Colombia](#) Altaposten-22. nov. 2016  
[To partier påberoper seg valgseier i Haiti](#) Folkebladet-21. nov. 2016  
[Fredsprisvinner Santos er kreftfri](#) Fjordabladet-21. nov. 2016

## OFERTAS DE TRABAJO

**Stockholm University – Senior Lecturer/Associate Professor in Latin American Studies**  
[Véase el anuncio.](#)

**Norwegian Refugee Council – Programme Adviser Colombia & Latin America**  
[Véase el anuncio.](#)

**UiT The Arctic University of Norway – PhD student position in petrology and tectonics**  
[Véase el anuncio.](#)

-----  
**Le invitamos contactar a NorLARNet para distribuir información sobre:**

- *Eventos, publicaciones, convocatorias y noticias* relevantes para investigadores en Noruega que investigan temas de América Latina
- Resultados de *trabajos de investigación* de interés para la red
- *Comentarios* escritos por investigadores en Noruega sobre América Latina que hayan sido publicados en medios de información.

Su nombre ha sido añadido a la lista de correo de Norlarnet-group. Le agradeceremos se ponga en

contacto con nosotros si no desea recibir información de nuestra Red, o si conoce alguien que debería estar incluido en la lista.

Por favor, envíe sus preguntas o comentarios a [norlarnet@sum.uio.no](mailto:norlarnet@sum.uio.no) o a Benedicte Bull (+47) 22 85 89 02, (+47) 40 20 44 38.

*También les agradeceríamos que se pongan en contacto con nosotros para cualquier comentario sobre nuestra página web o nuestro boletín informativo.*

[Cancelar la suscripción al boletín](#)